PALLOTTA DIANA AGNESE

ESPERIENZA LAVORATIVA

Attività o settore: Educazione, Formazione, Lingue

A.A. 2022-2023

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI CAMERINO
Attività di tutorato specializzato ai sensi della L. 17/99 per lo studio della lingua inglese a favore di studenti/esse con disabilità e/o con disturbi specifici dell'apprendimento (DSA), iscritti/e all'Università di Camerino

giugno 2022

ISTITUTO COMPRENSIVO DEL TRONTO E VALFLUVIONE - Scuola Secondaria di I° Grado
Docente Esperto Madrelingua *(PON English Drama)* – corso finanziato dai Fondi Strutturali Europei volte a "Progetti di inclusione sociale e lotta al disagio nonché per garantire l'apertura delle scuole oltre l'orario scolastico soprattutto nelle aree a rischio ed in quelle periferiche "Scuola al Centro". Potenziamento delle 4 abilità – comprensione scritta ed orale, produzione scritta ed orale, al fine di condurre gli alunni alla certificazione B1 al termine del percorso

ottobre 2021-
gennaio 2022

ISC. Ascoli Centro-D'Azzeglio, Ascoli Piceno
Docente Esperta Madrelingua Inglese
Corso di perfezionamento della lingua inglese destinato alle classi 4° e 5° della scuola Primaria e ad una classe 2° della scuola secondaria di primo grado.

A.A. 2021-2022

UNIVERSITÀ DI ROMA TRE, SCIENZE DELLA FORMAZIONE
Docente "Apprendimento attivo e sperimentale della lingua inglese nella scuola dell'infanzia" per il Corso di Perfezionamento Muoversi con l'infanzia dal Fondo Pizzigoni allo spazio mondo tra creatività ed avventura, FISR2020 FONDO INTEGRATIVO SPECIALE PER LA RICERCA S.M.A.R.T. Scuola Mondo tra Ambiente Responsabilità e Territorio. L'alleanza che "si-cura" della Persona

giugno 2021

ISTITUTO COMPRENSIVO DEL TRONTO E VALFLUVIONE - Scuola Primaria e Secondaria di I° Grado
Docente Esperto Madrelingua *(PON Digital Learning - English)* – corso finanziato dai Fondi Strutturali Europei volte a potenziare le competenze di base degli alunni in un'ottica più allargata e facente riferimento alle competenze in chiave europee, azioni di integrazione e potenziamento delle aree disciplinari di base.

A.A. 2020-2022

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI CAMERINO
Docente a contratto Lingua Inglese 1
Corsi di Laurea in: Scienze dell'Architettura, Tecnologie Innovative per i Beni Culturali, Disegno Industriale e Ambientale (sede Ascoli Piceno)

A.A. 2020-2021 **UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MACERATA**
Docente a contratto Lingua e Traduzione Inglese 1/ Laboratorio della Pratica della Lingua Straniera (Inglese); Cambridge Speaking Examiner
Corso di Laurea L-10 Lettere e Storia/ Filosofia L-5; PET, FCE, CAE Speaking exams

A.A. 2019-2020 **UNIVERSITÀ POLITECNICA DELLE MARCHE**
Docente a contratto Lingua Inglese I
Lingua Inglese I presso la Facoltà di Economia Giorgio Fuà (sede SBT)

A.A. 2019-2020 **IIS ANTONIO ORSINI - OSVALDO LICINI** (Ascoli Piceno)
Esperto esterno madrelingua inglese
Corso di potenziamento Lingua straniera inglese per le classi prime del liceo scientifico

A.A. 2017-2021 **UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MACERATA**
Collaboratore Madrelingua Esperto Linguistico – lingua inglese
Lettrice madrelingua inglese presso la Facoltà di Studi Umanistici per i corsi di Mediazione Linguistica (L12), Lingue (L11 e LM37), e Lettere, Storia, Filosofia (L5/L10). Docente per i corsi di lingua per docenti delle scuole (Bonus Insegnanti) presso il CLA; Docente del corso di inglese specialistico economico finanziario. Cambridge Speaking Examiner (PET, FCE, CAE)

Da luglio 2018 a giugno 2019 **UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA TRE**
Assegnista di Ricerca
"Decoding the Disciplines: Epistemology and Methodology of University Teaching", presso il dipartimento di Scienze della Formazione

A.A. 2017-2018 **UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA TRE**
Idoneità all'insegnamento
Lingua inglese L-LIN/12 per il Corso di Laurea Triennale in Scienze dell'Educazione; Lingua, cultura e istituzioni dei paesi di lingua inglese L-LIN/10 per il Corso di Laurea Magistrale Interclasse in Scienze Pedagogiche

Da luglio 2015 a dicembre 2016 **CENTRO EURO-MEDITERRANEO SUI CAMBIAMENTI CLIMATICI (CMCC)**
Traduttrice (IT>EN)
Traduzione e revisione di varie tipologie di testi: articoli, manuali, contratti, COP21. Trascrizione e traduzione di audio/video e preparazione sottotitoli.

Da gennaio 2014 ad oggi **UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI ROMA TRE**
Cultore della Materia
Supporto durante le attività di insegnamento e di apprendimento dei laboratori di Pedagogia Generale e di Pedagogia Interculturale e della Cittadinanza; interpretariato, traduzione e revisione di articoli e testi accademici IT>EN; stesura di proposte di progetti di ricerca internazionale (Horizon2020, ICED); commissione esami; accoglienza di visiting Professor; attività di ricerca (cittadinanza, violenza domestica, disagio sociale, disastri naturali, outdoor education); interventi in convegni e seminari nazionali e internazionali; peer review.

Da febbraio 2012 a novembre 2013 **UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MACERATA**
Collaboratrice Esperta Linguistica di lingua inglese e traduttrice
Lettrice di lingua inglese presso i dipartimenti di Scienze della formazione Primaria, Turismo e Beni Culturali; traduzione e revisione di articoli accademici per il Rettore; traduzioni per la segreteria studenti

2008 - 2022 **FREELANCE**
Traduttrice, interprete e insegnante di inglese
Insegnamento della lingua inglese presso aziende e scuole private sul territorio (bambini, adolescenti, studenti universitari e adulti); servizi di traduzione, revisione e di interpretariato dall'italiano all'inglese, per vari clienti incluso centri linguistici, aziende e società di produzione televisiva; Preparazione agli esami internazionali (Cambridge, IELTS).

Da settembre 2002 ad ottobre 2007 **CITY AND ISLINGTON COLLEGE OF FURTHER EDUCATION, Londra, UK**
Dirigente di Qualità, Co-ordinatrice di Lingue Straniere e BES/DSA, Docente
Vari ruoli tenuti contemporaneamente, con funzioni didattiche, organizzative e di gestione.

Maggiori informazioni su esperienze lavorative precedenti al 2002 e referenze professionali sono disponibili su richiesta.

ISTRUZIONE

2011-2014 **PhD in Human Sciences, Curriculum Theory of Education**
Università di Macerata
Sviluppo di competenze per esercitare ricerca di alta qualificazione; partecipazione ed interventi in convegni e seminari nazionali ed internazionali; scambi culturali con altri paesi.

2010 **Master di 2° livello - Pedagogia per la Persona, l'Organizzazione, la Società**
Università di Roma Tre
Continua proposta e auto-valutazione di obbiettivi, sviluppo di creatività, interazione e responsabilità in un contesto internazionale.

2004-2006 **Post Graduate Certificate in Education (PGCE)**
Institute of Education, University of London
Formazione insegnanti per post-scuola dell'obbligo (dai 16 anni in su), che include *Further Education,* l'educazione degli adulti, la formazione e *Sixth Form Colleges.* Accento sulla pratica educativa, la riflessione e la valutazione dell'esperienza vissuta insegnando nelle aule e nel luogo di lavoro

1993-1997 **BA (Hons) Hispanic and European Studies**
Queen Mary and Westfield College, University of London, UK
Gli studi ispanici trattavano la penisola Iberica e l'America Latina, incluso lo studio della lingua spagnola e la comunicazione. Scambio ERASMUS a Granada in Spagna

COMPETENZE PERSONALI

Lingua madre: Inglese, Francese, Italiano

Altre lingue

	COMPRENSIONE		PARLATO		PRODUZIONE SCRITTA
	Ascolto	Lettura	Interazione	Produzione orale	
Spagnolo	C1	C1	C1	C1	C1
Tedesco	A2	A2	A2	A2	A2

Competenze comunicative: Ottime competenze di comunicazione acquisite lavorando sia in istituzioni educative che in associazioni di volontariato, intervenendo in convegni accademici e lavorando come dirigente

Competenze organizzative e gestionali: Competenze di leadership, orientamento, supporto e di motivazione per migliorare la qualità del rendimento di colleghi e studenti, acquisite in quanto dirigente e come docente in diversi contesti formativi.

Competenze professionali: Ottima conoscenza dei sistemi e procedure di qualità nel settore educativo acquisite in quanto dirigente responsabile della qualità, con particolare riferimento all'insegnamento, l'apprendimento, e alla valutazione.
Ottime competenze progettuali, organizzative, ed amministrative, rispettando scadenze, acquisite nel lavoro, e durante attività di ricerca internazionale.

Comunicazione digitale
- Utente Autonomo: Elaborazione delle informazioni, Comunicazione, Creazione di contenuti, Sicurezza, Risoluzione di problemi
- Ottima conoscenza di MS Office, Skype, Teams, Zoom, Webex, internet, posta elettronica

Altre competenze
- Vasta esperienza nel mondo del volontariato in Italia e all'estero, in particolare i seguenti settori: disagio mentale, donne, orfani, ambiente.

La sottoscritta, consapevole che – ai sensi dell'art. 47 del D.P.R. 445/2000 – le dichiarazioni mendaci, la falsità negli atti e l'uso di atti falsi sono puniti ai sensi del codice penale e delle leggi speciali, dichiara che le informazioni corrispondono a verità.;

Si autorizza quindi la pubblicazione del presente CV al fine di adempiere alle disposizioni in materia di trasparenza.

Si autorizza il trattamento dei dati ai sensi del D. Lgs. 30 giugno 2003, n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali".

f.to Diana Agnese Pallotta
Ascoli Piceno, lì 05.10.22